

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

MC127



HU Felhasználói kézikönyv

PHILIPS

Tartalomjegyzék

1	Fontos!	4
	Biztonság	4
	Megjegyzés	5
2	Az Ön mikro Hi-Fi rendszere	6
	Bevezetés	6
	A doboz tartalma	6
	A főegység áttekintése	7
	A távvezérlő áttekintése	8
3	Csatlakoztatás	9
	Hangszórók csatlakoztatása	9
	Tápcsatlakozás bekötése	9
4	Kezdő lépések	10
	A távvezérlő előkészítése	10
	Bekapcsolás	10
5	Lemez lejátszása	11
	Lejátszási opciók	11
6	Hangerő és hanghatások állítása	12
	Hangerő beállítása	12
	Mélyhangkiemelés	12
	Hang némítása	12
7	Rádió hallgatása	12
	Rádióállomások behangolása	12
	Rádióállomások önműködő beprogramozása	12
	Rádióállomások kézi beprogramozása	13
	Tárolt rádióállomás kiválasztása	13
8	Egyéb jellemzők	13
	Külső eszköz hallgatása	13
9	Termékadatok	14
	Termékjellemzők	14
10	Hibakeresés	15

1 Fontos!

Biztonság

Biztonsági jelzések ismertetése



A „villám” jelzés arra utal, hogy a készülékben lévő szigetetlen anyag áramütést okozhat. A háztartásban tartózkodók biztonsága érdekében kérjük, ne távolítsa el a termék védőburkolatát. A „felkiáltójel” olyan funkciókra hívja fel a figyelmet, amelyek használatánál célszerű figyelmesen elolvasni a mellékelt leírásokat az üzemeltetés és karbantartási problémák megelőzéséhez.

Áramütés veszélye vagy tűzveszély!

- Ne tegye ki a készüléket és tartozékait nyílt láng vagy hőforrás hatásának, például közvetlen napfénynek.
- Vihar idején, vagy ha hosszabb ideig nem használja a lejátszót, húzza ki a készülék csatlakozóját a hálózathoz.
- Ha a hálózati csatlakozódugó vagy készülékcsatlakozó használatos megszakítóeszközként, akkor mindig működőképesnek kell lennie.

Rövidzárlat veszélye vagy tűzveszély!

- Mielőtt csatlakoztatná a készüléket a hálózati aljzathoz, győződjön meg róla, hogy a hálózati feszültség megfelel a készülék hátulján feltüntetett értéknek. Eltérő feszültségérték esetén soha ne csatlakoztassa a készüléket a hálózati aljzathoz.

Sérülésveszély vagy a készülék károsodásának veszélye!

- Kövesse az utasításokat.
- Ügyeljen a figyelmeztetéseken foglaltakra.

- A tisztítást kizárólag száraz ruhával végezze.
- A készülék borítását megbontani tilos.
- Tilos a készülék bármely alkatrészének a kenése.
- Tilos a készüléket más elektromos berendezésre ráhelyezni.
- Tilos belenézni a készülékben található lézersugárba.
- Kizárólag a gyártó által javasolt tartozékokat használja.
- A készüléket ne tegye ki cseppenő, fröccsenő folyadéknak.
- Ne helyezzen a készülékre semmilyen veszélyforrást (pl. folyadékkal töltött tárgyat, égő gyertyát).
- A készülék javítását, szervizelését bízza szakemberre. A készüléket a következő esetekben kell szervizeltetni: a készülék bármilyen módon megsérült, például sérült a hálózati kábel vagy csatlakozó, folyadék került a készülékbe, ráesett valami, a készüléket eső vagy nedvesség érte, nem működik megfelelően vagy leejtették.

Túlmelegedés veszélye!

- Ne helyezze a készüléket túl szűk helyre. A megfelelő szellőzés érdekében mindig hagyjon legalább 10 cm szabad helyet a készülék körül. Ellenőrizze, hogy függöny vagy egyéb tárgy nem takarja-e el a készülék szellőzőnyílásait.

Szennyeződésveszély!

- Megfelelően helyezze be az akkumulátort, ügyelve a távvezérlőn látható + és - jelölésre.
- Vegye ki az akkumulátorokat, ha hosszabb ideig nem használja a távvezérlőt.

Az elemek lenyelésének veszélye!

- A készülék vagy annak távirányítója gomelemet tartalmazhat, amely könnyen lenyelhető.
- Minden esetben tartsa az elemet gyermekektől távol!



Vigyázat

- A készülék vezérlőinek jelen kézikönyvben leírtaktól eltérő működtetése, illetve működésének módosítása veszélyes sugárzást vagy más szempontból rendellenes működést eredményezhet.

Megjegyzés

A készülék - a Philips szórakoztató elektronika üzletága kifejezett engedélye nélkül történő - bármilyen megváltoztatása vagy módosítása semmissé teheti a vásárló termékhasználati jogát.



Ez a termék megfelel az Európai Közösség rádióinterferenciára vonatkozó követelményeinek.



Ez a termék kiváló minőségű anyagok és alkatrészek felhasználásával készült, amelyek újrahasznosíthatók és újra felhasználhatók.



A termékhez kapcsolódó áthúzott kerekese kuka szimbólum azt jelenti, hogy a termékre vonatkozik a 2002/96/EK európai irányelv. Tájékoztadják az elektromos és elektronikus termékek szelektív hulladékként történő gyűjtésének helyi feltételeiről. Cselekedjen a helyi törvényeknek megfelelően, és a kiselejtezett készülékeket gyűjtse elkülönítve a lakossági hulladéktól. A feleslegessé vált készülék helyes kiselejtésével segít megelőzni a környezet és az emberi egészség károsodását.



A termék akkumulátorai megfelelnek a 2006/66/EK európai irányelv követelményeinek, ezért ne kezelje ezeket háztartási hulladékként. Kérjük, tájékozódjon a hulladékok szelektív gyűjtésének helyi rendszeréről, mivel megfelelő hulladékkezelés hozzájárul a környezettel és az emberi egészséggel kapcsolatos negatív következmények megelőzéséhez.

Környezetvédelemmel kapcsolatos tudnivalók

A termék csomagolása nem tartalmaz felesleges csomagolóanyagot. Igyekeztünk úgy kialakítani a csomagolást, hogy könnyen szétválasztható legyen a következő három anyagra: karton (doboz), polisztirol (védőelem) és polietilén (zacskó, védő habfólia).

A rendszerben található anyagokat erre specializálódott vállalat képes újrafeldolgozni és újrahasznosítani. Kérjük, tartsa szem előtt a csomagolóanyagok, kimerült akkumulátorok és régi készülékek leselejtésére vonatkozó helyi előírásokat.

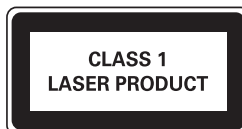
Szerzői jogokra vonatkozó információ



**Be responsible
Respect copyrights**

A termék olyan szerzői jogi védelmi technológiát alkalmaz, amely a Rovi Corporation által az Egyesült Államokban érvényes szabadalmak és egyéb szellemi tulajdonjogok védelme alatt áll. A termék másolása és szétszerelése tilos.

A készüléken a következő címke található:



II. technikai osztályú berendezés szimbólum:



A szimbólum jelzi, hogy a termék kettős szigetelési rendszerrel rendelkezik.



Megjegyzés

- A típustábla a készülék alján található.

2 Az Ön mikro Hi-Fi rendszere

Köszönjük, hogy Philips terméket vásárolt, és üdvözljük a Philips világában! A Philips által biztosított támogatás teljes körű igénybevételéhez regisztrálja a terméket a www.Philips.com/welcome címen.

Bevezetés

A készüléken a következő funkciók használhatók:

- hangfelvétel hallgatása lemezeről és más külső forrásról
- FM-rádióállomások hallgatása

Az alábbi hanghatással gazdagítható a hangzás:

- Dinamikus mélyhangkiemelés (DBB)

A készülék a következő médiaformátumokat támogatja:

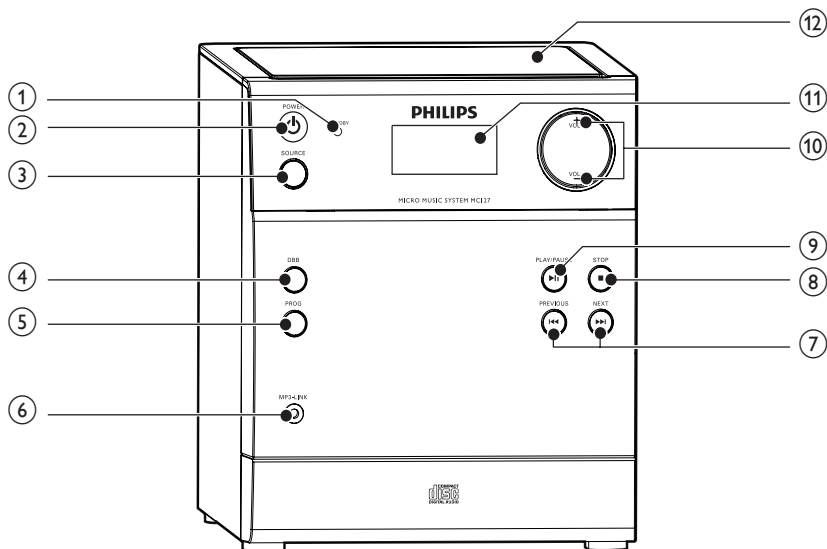


A doboz tartalma

Ellenőrizze és azonosítsa be a csomag tartalmát:

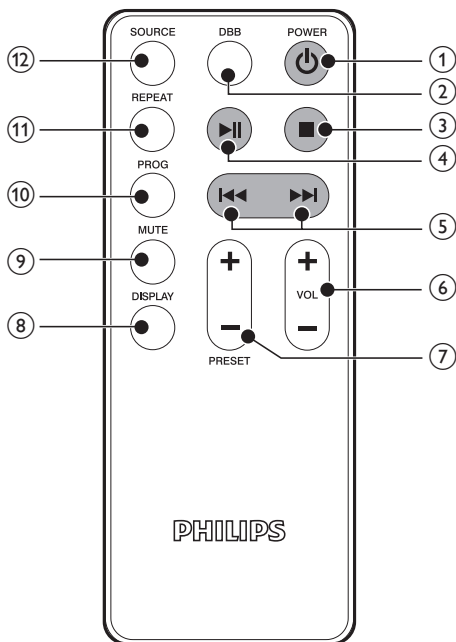
- Főegység
- 2 hangszóró
- Távvezérlő
- MP3-csatlakozókábel
- Felhasználói kézikönyv

A főegység áttekintése



- ① **STANDBY**
 - A készenléti mód jelzése.
- ② **POWER**
 - A készülék be- és kikapcsolása.
 - Készenléti üzemmódba kapcsolás.
- ③ **SOURCE**
 - Válasszon forrást: lemez, FM vagy AUX.
- ④ **DBB**
 - Dinamikus mélyhang-kiemelés be- és kikapcsolása.
- ⑤ **PROG**
 - Zeneszámok beprogramozása.
 - Rádióállomások beprogramozása.
- ⑥ **MP3 LINK**
 - Külső audioeszköz csatlakozója.
- ⑦ **◀◀ / ▶▶**
 - Ugrás az előző/következő műsorszámra.
 - Keresés egy műsorszámon, vagy a lemez tartalmán belül.
 - Hangoljon be egy rádióállomást.
- ⑧ **■**
 - Lejátszás leállítása vagy program törlése.
- ⑨ **▶▶**
 - Lejátszás indítása vagy szüneteltetése.
- ⑩ **VOL +/-**
 - Hangerő beállítása.
- ⑪ **Kijelzőpanel**
 - Aktuális állapot kijelzése.
- ⑫ **Lemeztálca**

A távvezérlő áttekintése



- ⑥ **VOL +/-**
 - Hangerő beállítása.
- ⑦ **PRESET +/-**
 - Tárolt rádiócsatorna kiválasztása.
- ⑧ **DISPLAY**
 - Aktuális állapot kijelzése.
- ⑨ **MUTE**
 - Hangerő némítása vagy visszaállítása.
- ⑩ **PROG**
 - Zeneszámok beprogramozása.
 - Rádióállomások beprogramozása.
- ⑪ **REPEAT**
 - Egyetlen/összes műsorszám ismétlése.
- ⑫ **SOURCE**
 - Válasszon forrást: lemez, FM vagy AUX.

- ① **POWER**
 - A készülék be- és kikapcsolása.
 - Készletléti üzemmódba kapcsolás.
- ② **DBB**
 - Dinamikus mélyhang-kiemelés be- és kikapcsolása.
- ③ **■**
 - Lejátszás leállítása vagy program törlése.
- ④ **▶||**
 - Lejátszás indítása vagy szüneteltetése.
- ⑤ **◀◀ / ▶▶**
 - Ugrás az előző/következő műsorszámra.
 - Keresés egy műsorszámon, vagy a lemez tartalmán belül.
 - Hangoljon be egy rádióállomást.

3 Csatlakoztatás

Hangszórók csatlakoztatása



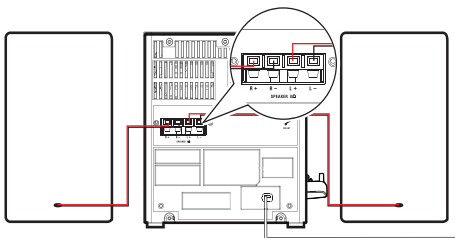
Megjegyzés

- Helyezze bele teljesen a csatlakozóba a hangszugázóvezeték lecsupaszított szakaszát.
- Az optimális hangzás érdekében csak a készülékhez mellékelt hangszugázókat használja!
- Csak a készülékhez mellékelt hangszugázókkal azonos vagy magasabb impedanciájú hangszugázókat csatlakoztasson. Tekintse át az útmutató Műszaki adatok című fejezetét.

- 1 Egy hangszóró esetén illesse a vörös vezetéket a főegység hátoldalának vörös (R+) aljzatába, és a fekete vezetéket a fekete (R-) aljzatba.
- 2 Még egy hangszóró esetén ismételje meg az 1. lépést, és a vezetékeket illesse a vörös (L+) és a fekete (L-) aljzatba.

Illessze be a hangszugázókábel:

- 1 Tartsa lenyomva az aljzat ajtaját.
- 2 Illessze bele teljesen a hangszugázókábel.
- 3 Engedje vissza a pöcköt.



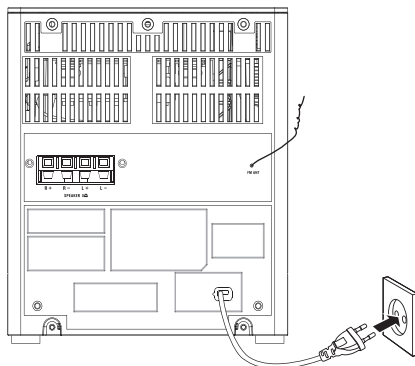
Tápcsatlakozás bekötése



Vigyázat

- Fennáll a termék károsodásának veszélye! Győződjön meg róla, hogy a tápfeszültség megegyezik a Micro hifi rendszer hátsó vagy alsó részén található feszültséggel.
- A hálózati kábel csatlakoztatása előtt győződjön meg róla, hogy minden más csatlakoztatást elvégzett.

Csatlakoztassa a hálózati kábelt a fali aljzathoz.



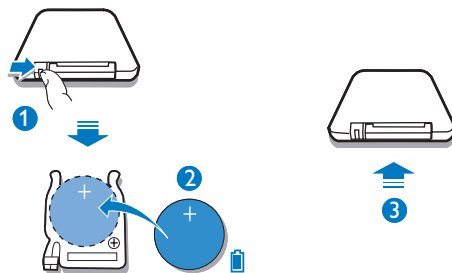
4 Kezdő lépések

A fejezetben bemutatott műveleteket a megadott sorrendben végezze el.

Ha a Philips vállalat ügyfélszolgálatához fordul, szükség lesz a termék típus- és gyári számára. A típusszám és a sorozatszám a készülék hátulsó részén található. Írja ide a számokat:

Típusszám: _____

Gyári szám: _____



A távvezérlő előkészítése

! Vigyázat

- Robbanásveszély! Az elemeket tartsa távol hő- vagy tűzforrástól, illetve napfénytől. Az elemeket tilos tűzbe dobni.
- Az akkumulátor csökkent élettartamának veszélye! Ne keverjen egymással különböző típusú vagy márkájú akkumulátorokat.
- Fennáll a termék károsodásának veszélye! Ha hosszabb ideig nem használja a távvezérlőt, vegye ki a készülékből az akkumulátorokat.
- Ha az akkumulátort rosszul helyezi be, felrobbanhat. Cserélni csak azonos vagy egyenértékű típussal szabad.

Az első használat előtt:

- 1 Távolítsa el a védőfület a távvezérlő elemeinek aktiválásához.

A távvezérlő elemeinek cseréje:

- 1 Nyissa ki az elemtartó rekesz fedelét.
- 2 Helyezzen be egy CR2025 elemet polaritás jelzéseinek megfelelően (+/-).
- 3 Zárja be az elemtartó rekeszt.

Bekapcsolás

Nyomja meg a **POWER** gombot.

- ➞ Az egység visszaáll az utoljára kiválasztott forrásra.

Készülék készenléti állapotba állítása

A készülék készenléti üzemmódba kapcsolásához nyomja meg a **POWER** gombot.

- ➞ A készenléti üzemmód vörös jelzése világítani kezd.
- ➞ A kijelzőpanel háttérvilágítása kikapcsol.

5 Lemez lejátszása

- 1 A **SOURCE** gomb ismételt megnyomásával választhatja ki a forráslemezt.
- 2 A lemeztartó kinyitása.
- 3 Helyezzen be egy lemezt nyomtatott oldalával felfelé.
- 4 Zárja a lemeztálcát.
 - Pillanatmegállítás, illetve újraindítás: **▶II**
 - A lejátszás leállításához nyomja meg a **■** gombot.

Lejátszási opciók

Ugrás egy adott műsorszámra

Lejátszás közben a **◀◀ / ▶▶** gomb lenyomásával választhat másik műsorszámot.

Keresés zeneszámon belül

- 1 Lejátszás közben nyomja meg hosszan a **◀◀ / ▶▶** gombot.
- 2 A normál lejátszás folytatásához engedje fel a gombot.

Lejátszási adatok megjelenítése

Lejátszás közben ismételten nyomja meg a **DISPLAY** gombot más lejátszási adatok kiválasztásához.

Műsorszámok beprogramozása

Legfeljebb 20 műsorszám beprogramozására van lehetőség.

- 1 Lemez módban, leállított állapotban nyomja meg a **PROG** gombot a program mód aktiválásához.
 - ↳ **[P-]** (program) jelenik meg.

- 2 Egy műsorszám kiválasztásához nyomja meg a **◀◀ / ▶▶** gombot, majd a **PROG** gombot a választás megerősítéséhez.
- 3 A további beprogramozandó zeneszámok kiválasztásához és tárolásához ismételje meg a 1–2. lépéseket.
- 4 A **▶II** gombbal lejátszhatja a beprogramozott műsorszámokat.
 - ↳ Lejátszás közben a **[P-]** megjelenik.
 - A program törléséhez leállított állapotban nyomja meg a **■** gombot.

Lejátszás ismétlése

- 1 Lejátszás közben a **REPEAT** gomb többszöri lenyomásával választhat a következő lehetőségek közül:
 - **[r1]**: aktuális zeneszám ismételt lejátszása.
 - **[rA]**: az összes műsorszám ismétlődő lejátszása.
- 2 A normál lejátszáshoz való visszatéréshez nyomja meg többször a **REPEAT** gombot, amíg az ismételt lejátszási mód eltűnik.

6 Hangerő és hanghatások állítása

Hangerő beállítása

Lejátszás közben a **VOL +/-** gombot megnyomva növelheti/csökkentheti a hangerőt.

Mélyhangkiemelés

Lejátszás közben nyomja meg a **DBB** gombot a dinamikus mélyhangkiemelés be- és kikapcsolásához.

Hang némítása

Lejátszás közben nyomja meg a **MUTE** gombot az elnémításhoz és a hangerő visszaállításához.

7 Rádió hallgatása

Rádióállomások behangolása

- 1 Az **SOURCE** gomb ismételt megnyomásával választhatja ki az FM tunerforrást.
- 2 Tartsa lenyomva a **◀◀ / ▶▶** gombot 2 másodpercnél hosszabb ideig.
 - ↳ Az FM-tuner automatikusan behangol egy megfelelő erősséggel fogható állomást.
- 3 Ismétlje meg a 2. lépést további állomások beállításához.
 - Gyengén fogható állomás behangolásához nyomja meg többször a **◀◀ / ▶▶** gombot, amíg nem találja az optimális vétel helyét.

Rádióállomások önműködő beprogramozása



Megjegyzés

- Akár 20 előre beállított FM rádióállomás beprogramozására van lehetőség.

Hangolási üzemmódban tartsa lenyomva a **PROG** gombot 2 másodpercig, ezzel aktiválódik az automatikus programbeállítás.

- ↳ Megjelenik az **[AUTO]** (auto) üzenet.
- ↳ A készülék a vétel erőssége szerint programozza be a fogható állomásokat.
- ↳ Az elsőként beprogramozott rádióállomás automatikusan megszólal.

Rádióállomások kézi beprogramozása



Megjegyzés

- Legfeljebb 20 előre beállított rádióállomás beprogramozására van lehetőség.

- 1 Hangoljon be egy rádióállomást.
- 2 A program mód aktiválásához nyomja meg a **PROG** gombot.
↳ [P-] jelenik meg.
- 3 A **PRESET +/-** gombbal rendeljen egy számot az adott rádióállomáshoz, majd a megerősítéshez nyomja meg a **PROG** gombot.
↳ Megjelenik az állomás előre beállított programszáma és a frekvenciája.
- 4 További állomások beprogramozásához ismételje meg a fenti lépéseket.



Tanács

- Egy beprogramozott állomás törléséhez tároljon másik állomást a helyére.

Tárolt rádióállomás kiválasztása

Hangolóegység üzemmódban nyomja meg a **PRESET +/-** gombot egy előre beállított szám kiválasztásához.



Tanács

- Helyezze az antennát a TV, VCR vagy más sugárzó forrástól a lehető legmesszebbre.
- Az optimális vétel érdekében húzza ki teljesen az antennát és állítsa a megfelelő helyzetbe.

8 Egyéb jellemzők

Külső eszköz hallgatása

A Hi-Fi rendszerrel hallgatható külső eszköz.

- 1 Az **AUX** forrás kiválasztásához nyomja meg ismételten a **SOURCE** gombot.
- 2 Csatlakoztassa a mellékelt MP3-csatlakozókábelt
 - **MP3 LINK** az egység csatlakozójához (3,5 mm)
 - a külső eszköz fejhallgató-csatlakozójához.
- 3 Lejátszás indítása a készüléken (az eszköz felhasználói kézikönyve szerint).

9 Termékadatok



Megjegyzés

- A termékinformáció előzetes bejelentés nélkül módosítható.

Termékjellemzők

Erősítő

Névleges kimenő teljesítmény	2 x 2 W RMS
Válaszfrequencia	60 - 16 kHz, ±3 dB
Jel-zaj arány	>50 dBA
AUX-bemenet	0,5 V RMS 20 kohm

Lemez

Lézertípus	Félvezető
Lemezátmérő	12 cm / 8 cm
Támogatott lemezek	CD-DA, CD-R, CD-RW
Audió DAC	24 bit / 44,1 kHz
Teljes harmonikus torzítás	<1%
Válaszfrequencia	60 Hz -16 kHz (44,1 kHz)
H/Z arány	>50 dBA

Tuner

Hangolási tartomány	FM: 87,5 - 108 MHz
Lépésköz	50 KHz
Érzékenység	
- Monó, 26 dB H/Z arány	< 22 dBf
- Sztereó, 46 dB H/Z arány	< 43 dBf
Keresési szelektivitás	>28 dBf
Teljes harmonikus torzítás	< 3%
Jel-zaj arány	>55 dB

Hangsugárzók

Hangszóró-impedancia	8 ohm
Hangszórómeghajtó	3,5"-es teljes hangterjedelmű
Érzékenység	>82 dB/m/W

Általános információk

Tápfeszültség	220 - 230 V, 50 Hz
Teljesítményfelvétel	<12 W
Teljesítményfelvétel készenléti üzemmódban	<0,5 W
Méret	
- Főegység (Sz x Ma x Mé)	152 x 175 x 205 mm
- Hangsugárzódoboz (sz x ma x mé)	132 x 175 x 158 mm
Tömeg	
- Csomagolással	3,82 kg
- Főegység	1,1 kg
- Hangsugárzódoboz	2 x 0,9 kg

10 Hibakeresés

Vigyázat

- A készülék borítását megbontani tilos.

Ne próbálja önállóan javítani a készüléket, mert ezzel a garancia érvényét veszíti.

Ha a készülék használata során problémákba ütközik, nézze át az alábbi pontokat, mielőtt szakemberhez fordulna. Ha a probléma továbbra is fennáll, látogasson el a Philips weboldalára (www.philips.com/welcome) Amikor felveszi a kapcsolatot a Philips képviselőjével, tartózkodjon a készülék közelében, és készítse elő a készülék típus- és sorozatszámát.

Nincs áram

- Győződjön meg arról, hogy az egység tápkábele megfelelően van-e csatlakoztatva.
- Ellenőrizze, hogy van-e feszültség a fali aljzatban.
- Energiatakarékosági okokból a rendszer automatikusan kikapcsol, ha 15 perccel az adott műsorszám végét követően semmilyen vezérlőelemet nem használtak.

Az egység nem reagál

- Húzza ki, majd csatlakoztassa újra a hálózati csatlakozódugót, majd kapcsolja be ismét a rendszert.

Nincs hang, vagy torz a hang

- Állítsa be a hangerőszintet.
- Ellenőrizze, hogy a hangszórók megfelelően csatlakoznak-e.
- Ellenőrizze, hogy árnyékolva vannak-e a hangsugárzó lecsupaszított vezetékai.

Nem működik a távvezérlő

- Mielőtt megnyomna bármilyen funkcióbillentyűt, a távvezérlővel válassza ki a helyes forrást, ne a főegységgel.
- Csökkentse a távirányító és az egység közötti távolságot.

- Helyezze be az elemet; ügyeljen a helyes polaritásra (+/- jelzések).
- Cserélje ki az elemet.
- Irányítsa a távvezérlőt közvetlenül az egység érzékelőjére (a készülék előlapján található).

A <item> nem észlel lemezt

- Helyezzen be egy lemezt.
- Ellenőrizze, hogy nem lett-e lefelé behelyezve a lemez.
- Várjon, míg a lencséről elpárolog a kicsapódott nedvesség.
- Cserélje ki vagy tisztítsa meg a lemezt.
- Használjon véglegesített CD-lemezt vagy megfelelő formátumú lemezt.

Rossz minőségű rádióvétél

- Növelje a távolságot az egység és a TV, vagy a videomagnó között.
- Húzza ki teljesen az antennát.

